

てらびまり



いっぱい食べて大きくなってね!
(水族博物館ペンギンの赤ちゃん)

今月の主な記事

- 寺泊町の福祉サービス
- 足立一久さん 黄綬褒章受章
- 「ぐんのびたんぼ」で田植え
- 水道週間

●人のうごき (5月1日現在) ●

人口	12,672 (+6)
男	6,068 (+8)
女	6,604 (-2)
世帯数	3,204世帯 (+7)
出生	8人
死亡	11人
転入	42人
転出	33人

()内は前月比

●平成9年6月1日 寺泊町役場発行 〒940-25 新潟県三島郡寺泊町大字寺泊字上田町8224の2
●総務課編集 TEL 0258-75-3111(代)

6 町民カレンダー

6月1日～6月30日

6月		16月 仏滅
1日 大安	●寺泊地区民大運動会 (町営陸上競技場: AM9:00~) ●竹森地区民大運動会 (大河津地区運動広場) ●水道週間 (1日~7日)	●町県民税第1期・国民健康保険税第2期納期 (-30日まで) ●リハビリテーション (母子健康センター: AM9:00~PM2:30) ●日本脳炎予防接種 (農業研修所: 受付=PM1:20~1:50)
2月 赤口	●固定資産税第1期・軽自動車税納期限 ●リハビリテーション (母子健康センター: AM9:00~PM2:30) ●三種混合予防接種 (町体育館: 受付=PM1:20~1:50)	●3歳児健診 (文化センター: 受付=PM1:30~2:00)
3日 先勝	●はまなすカレッジ「日本政治の困ったこと」 (文化センター: PM7:00~) ●乳児健診 (文化センター: 受付=PM1:30~1:50)	●献血 (農業研修所: AM10:00~12:00・マルス電子: PM1:00~3:00)
4日 友引		●紙切りアート (文化センター: PM7:00)
5日 大安	●紙切りアート (文化センター: PM7:00) ●子宮がん検診 (町体育館: 受付=AM10:00~PM11:00/PM1:00~1:30)	●初心者テニス教室 (町体育館: PM8:00~PM9:20) ●母親学級 (文化センター: PM1:30~3:00)
6日 赤口	●子宮がん検診 (農業研修所: 受付=AM10:00~PM11:00/PM1:00~1:30)	●少年・少女コーラス教室 (文化センター: PM1:30~)
7日 先勝	●少年・少女コーラス教室 (文化センター: PM1:30~)	22日 仏滅
8日 友引	●野積地区民大運動会 (野積小学校グラウンド)	23日 大安
9日 先負	●日本脳炎予防接種 (町体育館: 受付=PM1:20~1:50)	●リハビリテーション (与板町: AM9:00~PM3:00) ●三種混合予防接種 (農業研修所: 受付=PM1:20~1:50)
10日 仏滅	●はまなすカレッジ公開講座「マスコミと上手な付き合い方」 (文化センター: PM7:00~) ●基本健診 (野積集会所: 受付=AM9:00~10:00/本山小学校: 受付=PM1:00~2:00)	24日 赤口
11日 大安	●演劇講座 (文化センター: PM7:00~) ●基本健診 (大河津小学校: 受付=AM9:00~10:30/PM1:00~2:00)	●2歳児歯科検診 (文化センター: 受付=PM1:30~2:00)
12日 赤口	●日本画教室 (文化センター: PM7:00~) ●基本健診 (町体育館: 受付=AM9:00~10:30/PM1:00~2:00)	25日 先勝
13日 先勝	●初心者テニス教室 (町体育館: PM8:00~PM9:20) ●基本健診 (町体育館: 受付=AM9:00~10:30/PM1:00~2:00)	●はまなすカレッジ「スポーツはからだにいいか」 (文化センター: PM7:00~) ●演劇講座 (文化センター: PM7:00~) ●にここリハビリ教室 (青少年研修センター: AM10:00~PM3:00)
14日 友引	●陶芸教室 (文化センター: AM9:00~11:30)	26日 友引
15日 先負	●三島郡古志郡青年大会 (町体育館: AM9:00~) ●郷土史講座 (大河津公民館: 現地研修会 PM1:00~) ●海開き (中央海水浴場: AM9:00~)	●遠藤 実氏文化講演会「歌づくり人生」 (文化センター: PM6:00開場・6:30開演) ●日本画教室 (文化センター: PM7:00~)
		27日 先負
		●初心者テニス教室 (町体育館: PM8:00~PM9:20) ●三種混合予防接種 (町体育館: 受付=PM1:20~1:50)
		28日 仏滅
		●絵本と紙芝居の会 (文化センター: PM2:00~)
		29日 大安
		●郷土史講座 (大河津公民館: 現地研修会 AM9:00~)
		30日 赤口
		●町県民税第1期・国民健康保険税第2期納期限 ●リハビリテーション (母子健康センター: AM9:00~PM2:30)

火の用心 火災・救急は119

*消防の問い合わせは 0258-75-2476

住み慣れた地域で 安心して暮らせる町へ

寺泊町では、高齢者の皆さんが、生きがいを持ち健康を保持し、しかも身体等が弱つてきても、地域の中にさまざまな支えがあり、安心して暮らせる町づくりを推進しています。昨年七月には、高齢者の相談窓口として、寺泊町在宅介護支援センターを開設。また、本年四月には介護手当の支給を開始する等各種サービスの充実に努めています。これらのサービスの内容を紹介します。

寺泊町の 高齢者福祉サービス

生きがいと健康づくり対策

■老人クラブ

「自らの生活を豊かにする楽しい活動」と「地域を豊かにする社会活動」に取り組んでいます。町内には10クラブ1,245人のお年寄りが加入しています。

■老人憩いの家「夕映荘」

健康の増進並びに教養の向上及びレクリエーション等の場として設置されています。

■老人生きがい教室

夕映荘を会場に7教室開設。その他教養講座も開設しています。

要援護老人対策

1. 在宅福祉サービス

ホームヘルプサービス

(身の回りのお世話が必要なとき)

日常生活に支障がある寝たきり老人等に対し、ホームヘルパーが訪問し、入浴などの身体介護や調理・掃除等のお世話をします。

【費用】

世帯の生計中心者の所得税額に応じて一時間当たり無料から900円

ショートステイ事業

(一時預かってほしいとき)

日頃介護している方の事情で、一時的に介護ができない時に施設でお預かりします。

※原則として7日以内

【費用】

特別養護老人ホームの場合……1日当たり2,190円
養護老人ホームの場合……1日当たり1,690円

紙おむつ支給事業

(紙おむつが必要なとき)

寝たきり老人等で、常時おむつを使用している方に紙おむつを支給します。

【費用】

1ヶ月7,000円まで世帯の所得税額の有無により無料から半額。(7,000円を超える分については自己負担です)

日常生活用具の給付事業

(介護用品が必要なとき)

寝たきり老人等の日常生活を容易にするため、日常生活用具を給付又は貸与します。

・対象品目

特殊ベッド・マットレス・エアーマット・腰掛便座・緊急通報装置・車いす・入浴補助用具・歩行支援用具他

【費用】

世帯の生計中心者の所得税額に応じて利用者負担があります。

在宅介護支援センター運営事業

(相談があるとき)

寝たきり老人等の介護について専門の相談員が24時間体制で相談に応じます。

介護手当支給事業

(手当てに関しては?)

日常生活の大半が介護の必要な寝たきり老人等の介護者に対し、月1万円支給します。

(状態が重度の場合は特別障害者手当が該当となります)

2. 施設福祉サービス

特別養護老人ホーム

(家庭で介護が出来なくなったとき)

65歳以上の寝たきり老人等で家庭で適切な介護を受けることが困難な方のための入所施設です。

【費用】

入所者本人の収入と扶養義務者の所得税額によって異なります。(国の基準によります)

養護老人ホーム

(家庭で生活できなくなったとき)

65歳以上の人で心身の障害や家庭環境、経済的理由で生活が困難な方のための入所施設です。

【費用】

入所者本人の収入と扶養義務者の所得税額によって異なります。(国の基準によります)

3. 地域で支える福祉サービス (寺泊町社会福祉協議会事業)

配食サービス

(お弁当)

75歳以上の1人暮らし老人や老人世帯等に毎月2回夕食の弁当を届けます。(年3回集合昼食会開催)

【費用】

無料

出張理容サービス

(出張理髪)

寝たきり等の家庭へ、出張理髪するものです。(年2回)

【費用】

無料

寝具消毒丸洗いサービス

(寝具の衛生)

寝たきり老人等の寝具を丸洗いし、消毒・乾燥します。年2回(7月頃と2月頃)

【費用】

無料(4,100円を超える分は自己負担です)

「おはようコール」サービス

(おはようコール)

週1回、NTTの専門オペレーターから、1人暮らしの老人宅へ電話をかけてもらい安否の確認等を行います。

【費用】

無料

タクシー料金割引サービス

(タクシー料金割引)

身体障害者手帳の1級もしくは2級の交付を受けている方が、町内のタクシーを利用する場合、運賃が10%割引になります。

(年間1人3回まで)

新潟県にも割引制度があり10%割引になります。

(併用した場合、20%割引かれます)

老人保健施設てらどまりのサービスについて

- ・入所(看護・介護など)
- ・ショートステイ(短期入所)
- ・デイケア(通所サービス)

詳しくは老健てらどまりへお問い合わせ下さい。
寺泊町大字下桐850-1 ☎0256-97-3200



〈サービスの問い合わせは〉

寺泊町役場住民課 ☎0258-75-3111
寺泊町社会福祉協議会 ☎0258-75-3111
寺泊町在宅介護支援センター ☎0256-97-3777

健康な今だからこそ 健診に行こう

基本健康診査が始まります

私たちは、からだの不調を感じると医療機関へ行きます。しかし、自覚症状がなく健康に自信があると自分のからだへの配慮を欠き、無理を重ねてしまいます。この状態が長く続くと、病気は気づかぬうちに深く静かに進行しているかもしれません。

日本人の死亡原因に占める生活習慣病（成人病）の割合は60%を超えています。定期的に検査を受け、自分の健康状態をつかんでおくことが大切です。



基本健診を 受ける理由は？

わかっているようでわかっていないのが自分自身のからだの健康です。

基本健診は、生活習慣病の早期発見など、からだの異常の有無を発見するほか、自分の健康状態を継続的に把握できるという利点があります。

また、検査結果に応じて、生活習慣を軌道修正するよい機会でもあります。

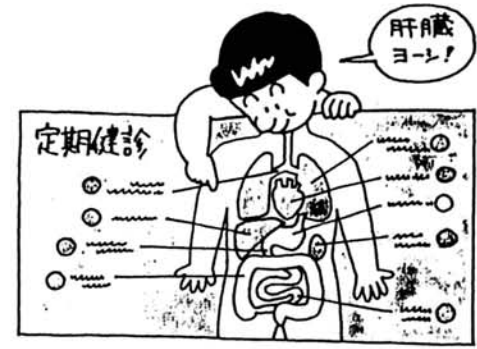
年に一回は基本健診を受け、健康管理に役立てましょう。

健診対象者

基本健診の対象者は寺泊町に住む40歳以上の方で、職場健診や人間ドックを受診されない方全員です。

「検診調査票」により申込みのあった方には、実施通知書をお届けします。
なお、申込みされず、通知書のない方や、40歳未満の方も受診できますので、当日直接会場へおいでください。

上手な受け方が
あなたの健康を
守ります



基本健康診査では こんな検査をします

☆身体測定

身長・体重を測定し、肥満度を計算します。肥満は、生活習慣病の大きな原因です。

☆血圧測定

最大血圧と最小血圧を測定します。最大血圧は、心臓が収縮して血液が送り出され、血管が最も強く脈を打つときの血圧です。最小血圧は、心臓が拡張して血液を送っていないときの血圧です。

☆尿検査

腎臓や肝臓の病気、膀胱炎、糖尿病等の有無を判定します。

☆血液検査

*赤血球：貧血の有無を判定します。
*総コレステロール：コレステロールは細胞の膜の成分として、またホルモンやビタミンDなどの原料として、私たちのからだにとって、なくてはならぬ



基本健康診査日程表

月 日	会 場	受 付 時 間
6月10日(火)	野積集会所	午前9時～10時
	本山小学校	午後1時～2時
11日(水)	大河津小学校	午前9時～10時30分 午後1時～2時
12日(木)	町体育館	
13日(金)	町体育館	

※問合わせ：寺泊町役場保健衛生課

☎ 0258-75-3111

☆心電図検査

*GOT・GPT：肝臓病や心筋梗塞の有無を判定します。
*クレアチニン：腎臓障害の有無を判定します。

☆眼底検査

高血圧や糖尿病などで動脈硬化が起っていないかを調べます。

☆胸部レントゲン検査

肺や心臓の病気の有無を調べます。



曲物づくり一筋 黄綬褒章を受賞



うらごし・せいろう・茶道具など曲げわっぱ製品を四十年作り続けている足立一久さん（大字山田）が、春の褒章において黄綬褒章を受賞されました。

平家の落人の秘伝と伝えられている曲げ物技術は、八百年の刻を経た現在まで、多くの職人たちの手によって伝えられてきました。その技術で作られた物は、末代まで使えたと聞きます。

足立さんの作る製品は、県内外の菓子職人・茶道関係者、板前さんから家庭料理の鉄人まで愛用されており、そ

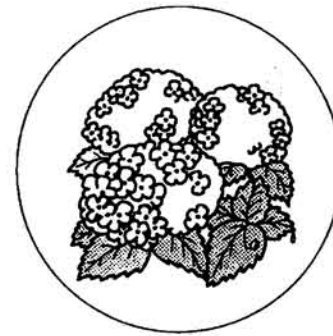


匠の逸品

の技術は昭和五十七年に町の無形文化財に指定され、平成三年には苦心の末、電子レンジでも使用できるワツパの製品開発に成功し、科学技術長官賞を受賞しています。

これからも手業の匠として、日本の文化である伝統の業を、愛弟子とともに伝え続けてください。

受賞おめでとうございま



元気に育ってね 「ぐんのびたんぼ」で田植え

町内の三つの小学校では、社会科授業の一環として米作りを体験学習しています。

五月晴れの五月九日、本小学校の児童百人による田植えが、学校裏の百五十坪のぐんぐんのびろと願いを込めて名付けられた「ぐんのびたんぼ」で行われました。

子供たちは、泥まみれになりながらも、「大きく育つてね」と思いを込めて黄金モチの苗を植えていました。



五年生のみん

今後は、五年生のみんなが苗の生育の観察記録し、草取りなどの管理をしていくそうです。

秋には、みんなで育てたお米で、美味しいおモチが食べれるといいですね。

汐風に吹かれ 健康ウォーク開催!!



旧寺泊中学校前

好天の五月十一日、三歳から七十六歳までの六十名余りの参加者で、「心と体のリフレッシュ」を目的に、健康ウォークが行われました。

集合場所の町体育館で、ウォーキング前のウォームアップの後5kmのコースに向け出発。新緑がまぶしい木々の中を、足どりもかるやかに聚感園・白山媛神社とおり休憩地点の旧寺中へ。（この辺で早くもコースからはずれた人が何人かいましたね）眼下にひろがる寺泊の町並みと日本海をおやつにチョット休憩し、その後、リトルフィッシュワールド展を開催中の水族

町の観光ポスター 水族博物館ポスターできる



日本海をまるごと満喫





今年もきれいになりました！ ＝花壇の花植えおこなわれる＝



今年も、金山安全島、片町バス待合所脇、水族博物館前安全島、国道116号観光光景迎塔附近の大河津花壇、JA寺泊町前とそれぞれの花壇の花植えが大勢の皆さんのボランティアによって、きれいに植えられました。
今年も、きれいな花で皆さんの目と心を楽しませてくれることでしょうか。



大事に育てたパンジーをプレゼント 大河津小学校児童 老健てらどまりを訪問



昨年からはじめた老人保健施設てらどまりとの交流は新六年生に引き継がれ、五月十四日、大事に育てたパンジーの鉢植えを手渡しました。入所している皆さんの前で、緊張の連続のようでしたが、会話をかわす中で見たおばあさんの笑顔が、これから続く交流をより深くすることでしょう。訪問した子供たちの作文です。

やさしかったおばあさん
小 熊 正 輝

ぼくは、施設に行く前の日から楽しみにしていました。少し緊張もしました。(どんな人達がいるのかなあ。)と思っていました。
施設に行く時、花の植木鉢が少し重いなあと思いました。
施設に着くと係の人が待っていて、案内されて部屋に行くと、おじいさんやおばあさんが拍手でむかえてくれました。少しはしゃがかったけどとてもうれしかったです。
司会の方が、どんな話しを進めて、「お話タイム」になりました。「だれと話をすればいいかな。」とひとりごとを言ったら、係の人が、「あの人にしてください。」と言いました。お話をしてくれました。おばあさんは、とてもやさしかったです。ぼくたちが歌った「おぼろ月夜」の歌は、小学校の時に習った話してくれました。
またいつか、施設に行ってみたいと思います。

また来ます！

池 浦 麻 実

六年生全員で、老健施設「てらどまり」のおじいさん、おばあさんの所へパンジーの花を持って行きました。雨も降っていたし、植木鉢やズックも持っていたので大変でした。着いた時には、雨でぬれてしまいました。中に入って係の人に案内し

消防団幹部・新入団員に 講義と訓練

寺泊消防署では、今年度あらたに入団した消防団員二十五名と幹部団員三十七名を対象に、四月二十日、文化センター「はまなす」駐車場において、消防団幹部初任者講習会を実施しました。

開会式の後、幹部団員は訓練式及びポンプ操法、新入団員は、消防署長より団員としての心得について講義を受け、消防署員、消防団本部員の指導により、基本動作を中心とした訓練を受けました。初めは、ぎこちなかった新入団員も、反復訓練により、見違えるほどになりました。



水族博物館に 新マリಂಗール



水族博物館のマリಂಗールが、この春よりかわりましたのでご紹介します。

■プロフィール■
・氏 名 藤田陽子さん
・出 身 西山町
・応募理由 スキューバダイビングの資格をいかしたかったので

藤田さんより
水族博物館には、小学校のバス遠足などで何度か来たことがあります。

最初、魚たちに餌づけした時は、大きな魚もいてチョット怖かったけど、今は、みんなカワイイ仲間たちです。

9月まで特別展を開催していますので、たくさんの皆さんから来てもらいたいです。

チビっ子消防士 放水!!



五月十三日、寺泊保育園児が、消防署を訪問しました。目を輝かせて署員の説明を聞いた後、消防車に乗って港に出動。消防士に変身し、放水訓練をしました。

予期せぬ水害に備え 水防訓練・演習を実施

五月十五日、寺泊町消防団(第五分団三十二名)が、海浜公園において水防事前訓練(積み土のう工法)を行い、十八日に信濃川大河津分水路右岸河川敷で実施された平成九年度水防演習でその成果を發揮しました。

水防演習には、寺泊・分水・与板・中之島の日赤奉仕団の皆さんも炊き出しに参加されました。



水質検査結果のお知らせ =安全です寺泊の水道=

生活の利便性と反比例し、全国的に河川の汚濁が深刻化していることに伴い、平成五年に水道の第一層の安全性と信頼性を確保するため、水道法の水質基準が大幅に拡充、強化されました。

町ではこの基準に従い、毎月各配水系統において水質検査を行っています。

平成八年度検査結果の平均値をお知らせいたしますが、各項目とも基準値内で「安全な水」であることが確認されています。

基準項目・1グループ
(健康に関連するもの)
生涯にわたって連続的な摂取をしても、人の健康に影響が生じない水準。

基準項目・2グループ
(水道水が有すべき性状に関するもの)
水道水としての基礎的・機能的条件の確保のため、生活利用上あるいは水道施設の管理上障害が生ずる恐れのない水準。

●基準項目-1グループ 健康に関連する項目 (29項目)

分類	項目名	単位	水質基準値	第1配水池系 採水場所 =水族博物館	第2配水池系 採水場所 =本山小学校	野積配水池系 採水場所 =野積保育所
病原生物	一般細菌	個/m ²	100 以下	0	0	0
	大腸菌群		検出されないこと	検出しない	検出しない	検出しない
無機物質・重金属	カドミウム	mg/l	0.01 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	水銀	mg/l	0.0005以下	0.00005未満	0.00005未満	0.00005未満
	セレン	mg/l	0.01 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	鉛	mg/l	0.05 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	ヒ素	mg/l	0.01 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	六価クロム	mg/l	0.05 以下	0.005 未満	0.005 未満	0.005 未満
	シアン	mg/l	0.01 以下	0.005 未満	0.005 未満	0.005 未満
	硝酸性窒素及び亜硝酸性窒素	mg/l	10 以下	0.74	0.75	0.4
	フッ素	mg/l	0.8 以下	0.08 未満	0.08 未満	0.08 未満
	四塩化炭素	mg/l	0.002 以下	0.0002 未満	0.0002 未満	0.0002 未満
一般有機化学物質	1,2-ジクロロエタン	mg/l	0.004 以下	0.0004 未満	0.0004 未満	0.0004 未満
	1,1-ジクロロエチレン	mg/l	0.02 以下	0.002 未満	0.002 未満	0.002 未満
	ジクロロメタン	mg/l	0.02 以下	0.002 未満	0.002 未満	0.002 未満
	シス-1,2-ジクロロエチレン	mg/l	0.04 以下	0.004 未満	0.004 未満	0.004 未満
	テトラクロロエチレン	mg/l	0.01 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	1,1,2-トリクロロエタン	mg/l	0.006 以下	0.0006 未満	0.0006 未満	0.0006 未満
	トリクロロエチレン	mg/l	0.03 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	ベンゼン	mg/l	0.01 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	クロロホルム	mg/l	0.06 以下	0.015	0.014	0.014
	ジブromクロロメタン	mg/l	0.1 以下	0.003	0.003	0.004
消毒副生成物	ブロモジクロロメタン	mg/l	0.03 以下	0.008	0.007	0.008
	ブロモホルム	mg/l	0.09 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	トリハロメタン	mg/l	0.1 以下	0.025	0.024	0.026
	1,3-ジクロロプロペン	mg/l	0.002 以下	0.0002 未満	0.0002 未満	0.0002 未満
農薬	シマジン	mg/l	0.003 以下	0.0003 未満	0.0003 未満	0.0003 未満
	チウラム	mg/l	0.006 以下	0.0006 未満	0.0006 未満	0.0006 未満
	チオベンカルブ	mg/l	0.02 以下	0.002 未満	0.002 未満	0.002 未満

●基準項目-2グループ 水道水が有すべき性状に関連する項目 (17項目)

分類	項目名	単位	水質基準値	第1配水池系 採水場所 =水族博物館	第2配水池系 採水場所 =本山小学校	野積配水池系 採水場所 =野積保育所
色	亜鉛	mg/l	1.0 以下	0.01 未満	0.01 未満	0.01 未満
	鉄	mg/l	0.3 以下	0.03 未満	0.03 未満	0.03 未満
	銅	mg/l	1.0 以下	0.01 未満	0.01 未満	0.01 未満
味覚	ナトリウム	mg/l	200 以下	11.1	12.0	13.2
味覚	塩素イオン	mg/l	200 以下	18.0	17.5	17.5
	カルシウム、マグネシウム等(硬度)	mg/l	300 以下	37.8	37.8	37.4
発泡	蒸発残留物	mg/l	500 以下	93.8	96.8	94.3
	陰イオン界面活性剤	mg/l	0.2 以下	0.1 未満	0.1 未満	0.1 未満
におい	1,1,1-トリクロロエタン	mg/l	0.3 以下	0.001 未満	0.001 未満	0.001 未満
	フェノール類	mg/l	0.005 以下	0.005 未満	0.005 未満	0.005 未満
味覚	過マンガン酸カリウム消費量(有機物等)	mg/l	10 以下	1.55	1.40	1.53
	pH	値	5.8以上8.6以下	7.03	7.06	7.06
基礎的性状	味		異常でないこと	異常なし	異常なし	異常なし
	臭	気	異常でないこと	異常なし	異常なし	異常なし
	色度	度	5 以下	1.00	1.30	1.17
濁	濁度	度	2 以下	0.5 未満	0.5 未満	0.5 未満

配水系統

- * 第1配水池系=新道を除く大字寺泊地区、山ノ脇地区、大河津地区、郷本地区、夏戸地区及び引岡、戸崎、中曽根、蛇塚
- * 第2配水池系=引岡、戸崎、中曽根、蛇塚を除く本山地区及び新道
- * 野積配水池系=野積地区全域



横流沈澱池 (浄水場内)

私たちの生活や産業に一日も欠かすことのできない水道水。不自由なく、あたりまえのように使っていますが、水道水は決して無限ではありません。

六月一日から一週間は「水道週間」です。この機会にあためて水道について考えてみましょう。

今日、水道が生活に欠かすことのできない大切なライフラインとなり、災害や濁水に

も強く、安全で良質な水を豊富かつ、安定して送ることが「水道」の重要な課題となっています。

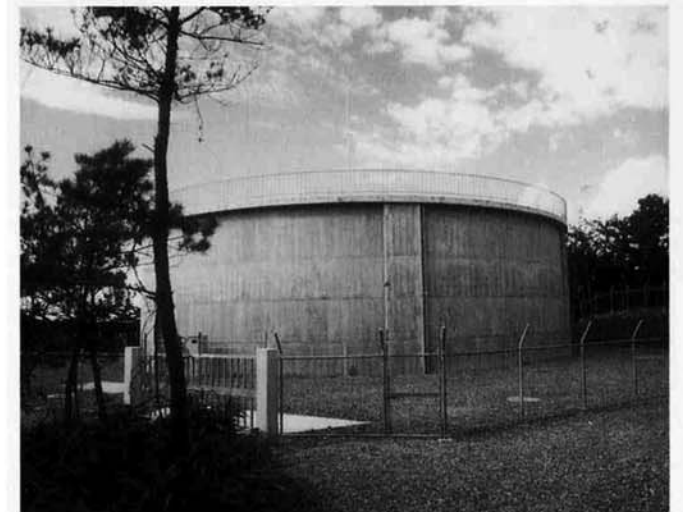
身近な水の保全について、皆様の協力をお願いするとともに、「いのちの水」を最大限に有効活用するため、町では、水道管路や施設の耐震化をはじめ、水源の確保、水質の保全に積極的に取り組んでいます。

水道週間中、浄水場施設を一般公開いたします。

時間 午前9時~午後4時

詳しいことは、水道課まで

TEL 0256-98-2485



配水池 (求草地内)

限りある
いのちの水を大切に!!

6月1日~7日
水道週間

寺泊太鼓打ち手募集



みなさん、太鼓のメンバーになって一緒に仲間づくり町づくりをめざしませんか！

- ・日 時：毎週火・木曜日
午後7時30分～午後9時
- ・場 所：文化センター
- ・服 装：汗をかいても良い、動きやすい服装
- ・問合せ：寺泊町大字寺泊字小川町
解良 浩 ☎0258-75-4449

演題「歌づくり人生」
6月26日(木)
午後6時30分開演(午後6時開場)
入場無料
ただいま、入場整理券を好評引換中。お早めにお求めください。
(役場、大津支所、文化センター、大河津公民館にて)
※寺泊文化センター「はまなす」の利用者が10万人を超えました。これからも各種イベント研修会などに大いにご利用ください。

遠藤実氏 文化講演会

はまなすサポートクラブ会員募集

—ステージの裏方さんをやってみませんか—



寺泊町文化センター「はまなす」では、さまざまなイベントが展開されていますが、このイベントの音響や照明などステージの裏方で活躍している「はまなすサポートクラブ」では、新規に会員を募集しています。

自主研修を行い腕を磨いています。あなたも、裏方さんをやってみませんか。

(問い合わせは：渡辺 孝(下荒町) ☎0258-75-2214) まで

今月の一品

(作り方)

- ① 鶏肉は皮にフォークなどで穴をあけ、身の厚いところは包丁目を入れて開き、厚さも均等にして包丁の背でたたいて塩を少々ふる。
- ② ごぼうは皮をこそげて洗い、ささがきにし水に放してアク抜きしゆでる。ゆであがったら水気をしぼり、醤油を少しふつてもう一度絞る。
- ③ 鶏肉の内側にごぼうを等分してのせ巻き、たこ糸でしばり小麦粉を全体にうすくつける。
- ④ 揚げ油(中火)で③をやや色づくまでゆつくりと揚げる。
- ⑤ 鍋に赤唐辛子の種をとったものとAを入れて煮たてて④を10分位煮て取り出す。
- ⑥ ⑤のたこ糸を取り除き、食べやすい厚さに切り煮汁をかける。



材料(6人分)

- 鶏もも肉 2枚
- ごぼう 大1本
- 赤唐辛子 1本
- 揚げ油 適宜
- 小麦粉 適宜
- たこ糸(木綿糸でも可)
- A だし 各60g
- 醤油・酒 240cc
- みりん・さとう 各20g

鶏肉のオランダ煮

『町民の書齋』

文化センター『図書室』

(寺泊町公民館図書室)

からのお知らせ



6月の 絵本と紙芝居の会

- ・日時 6月28日(土)
午後2時～
- ・会場 文化センターはまなす
3F 茶・華道室
- ◎みんなで来てください!

図書室はこんな利用もできます Part2

◎学習コンピューターが設置されています。

- ・図書室にはCDROMが用意してあります。
- ・コンピューターに触れるいい機会です。

◎AVコーナーがあります。

- ・ビデオや、LD(レーザーディスク)を見る事ができます。

〈今月の新着図書〉

著 書	書 名	(一般書)	著 書	書 名	(児童書)
瀬戸内 寂 聴	つれなかりせば		藤 真知子	いたすらまじよつ子といじわるルクチひめ	
日本ヴォーグ	ハーブQ&A123		寺 村 輝 夫	レオくんいつまでも	
加 藤 国 男	草木の染色工房		角 野 栄 子	ネネコさんの動物写真館	
熊 谷 崇	20歳からの歯周病対策		柳 生 まち子	いえでだブヒビヒ	
吉 浦 和 子	楽しい刺し子		秋 山 とも子	町たんけん	
樽 沢 泰 文	陶芸を楽しむ		原 ゆたか	かいけつソロリ大けつとう!ソロリじょう	
林 輝 明	からだに効く食材調理事典				
日本きりえ協会	きりえ全科				
マミフラワーデザイン	フラワーアレンジメント				
下 井 葉 子	う み				
平 岩 弓 枝	はやぶさ新八御用帳8				
安 西 篤 子	空白の瞬間				

◎その他たくさん在庫しています。

◎返却はお早目をお願いします。

6月の休館日 6月2日(月)、9日(月)、16日(月)、23日(月)、30日(月)

軽自動車税納税証明書は 車検と一緒に保管しましょう

口座振替により、軽自動車税を納められた方で、車検を必要とする、オートバイ、軽自動車を所有されている方は、領収書に同封されている納税証明書が車検時に必要となりますので、車検と一緒に大切に保管してください。

また、金融機関窓口等で納税された方も、その際発行された納税証明書を大切に保管してください。

納税証明書の紛失に伴う再発行が多く見られますので、ご協力くださるようお願いいたします。

納税は納期限までに お願いします!!

町税は、納税通知書に記載された納期限までに納入してください。納期限までに納入されないと、督促状が発行され、延滞金が加算されることがあります。口座振替を依頼されている方も引落日に残高が不足していると同じような手続きとなります。納期限が近づきましたら口座の残高を確認してください。

ところで、固定資産税については、すでに納税通知と一緒に課税明細書が届いていると思います。課税明細書には固定資産税の課税の基礎となる土地、家屋を記載してあります。内容をご確認のうえ、滅失している家屋、土地の地目の変更等がありましたら、役場税務課までご連絡ください。

町税は 納期限内に納めましょう

★平成9年度6月納期一覧表

種別	期別	納期
町県民税	1	6月16日～
国民健康保険税	2	6月30日

口座振替により納税を依頼されている方は、引落日（6月25日）が近づきましたら口座の残高をご確認ください。



松くい虫防除に
ご協力を!!

新潟県長岡林業事務所と寺泊町では、大字寺泊及び野積地区の海岸保安林松くい虫防除をつぎのとおり実施します。保安林の重要性をご理解のうえ、皆様のご協力をお願いいたします。

■空中散布■

【野積海岸保安林】

(大河津分水路右岸～次郎七川左岸まで)

- ・散布日時 6月18日
午前4時30分～午前10時30分
- ・立入り禁止期間 6月18日～6月24日

■地上散布■

【寺泊海岸保安林】

(文化センターはまなす裏～コロニー白岩の里グラウンド脇作業道まで)

【野積海岸保安林】

(空中散布の対象外保安林全域)

- ・散布日時 6月25日・26日
午前4時30分～午前11時30分
- ・立入り禁止期間 6月25日～7月3日

■問い合わせ■

寺泊役場農林水産課 ☎0258-75-3111

特設人権相談所 開設

人権擁護委員制度をご存じですか。国民の基本的な人権を擁護し見守る、いわば民間人による人権の番人の機関です。6月1日は、人権擁護委員法が施行された日です。

下記のとおり特設人権相談所を開設します。気軽に相談においでください。

- ・日時 6月19日(木) 午前10時～午後3時
- ・場所 寺泊町農業研修所
- ・相談員

○新潟地方法務局長岡支局
支局長 児玉 康夫

○人権擁護委員
渡邊 昭司 ☎(0256)98-2363
住吉アヤ子 ☎(0258)75-2148
山田 宏 ☎(0258)75-2231

※相談は無料で秘密は守られます。気軽にご相談ください。

善意に感謝

「社会福祉に役立ててください」と次の方々よりご寄付をお寄せいただきました。

上田町四本間 庚夫様 200,000円
町軽井田中ミス家族一同様 100,000円

ご厚志に感謝し、福祉のため有効に活用させていただきます。

ありがとうございます。

平成9年度 成人式

1. 期 日 平成9年8月15日(金)
2. 会 場 文化センター「はまなす」
3. 対象者 昭和51年4月2日～昭和52年4月1日
生まれの町内在住者及び出身者の方々
4. 日 程 1) 受付 9:00～
2) 式典 9:30～10:00
3) 記念講演 10:00～11:00
4) アトラクション
(お祝い太鼓) 11:00～11:30
5) 記念撮影 11:30～12:00

※詳細については、該当者の方々に後日直接ご連絡いたします。

町民プール監視 アルバイトの募集

磯町町民プールの一般開放にあたり、監視アルバイトを下記のとおり募集いたします。

〈条件〉

- ・人数：1人～2人
- ・期間：平成9年8月1日(金)～
8月30日(土)

- ・対象：大学生
- ・日 額：6,000円

※詳細については、寺泊町教育委員会社会教育課へお問い合わせください。

☎0258-75-5155



お知らせ
BOX



いよいよ海の寺泊の季節を迎えようとしています。町と観光協会ではシーズン中の海の安全を願い、下記のとおり「海開き」を開催いたします。

また、広い砂浜では、「サンドアート in 寺泊」(砂像コンテスト)を、波打ち際には、カワイイ魚たちにじかに触れあえる観光地引網や、「アサリとり大会」を実施いたします。

この他にも楽しいイベントが盛りだくさん、あなたもご家族連れ、友達同志でチャレンジしてみませんか。

記

- ▶日時 6月15日(日) 午前9時～
- ▶場所 寺泊中央海水浴場 浜茶屋前

※サンドアート in 寺泊 参加要領

- ・参加料 無料
- ・賞 金 盛りだくさん
- ・1チーム 5名程度
- ・募集チーム 30チーム
- ・製作用具 各チーム持参(バケツ、スコップ、コテ等)

長岡栃尾三古組合立寺泊老人ホーム 職員採用試験のお知らせ

1. 職種及び採用予定人員
・寮母（父） 1名
2. 受験資格
昭和32年4月2日から昭和53年4月1日までに生まれた者で介護福祉士の資格を有する者。
3. 受験手続
「受験申込書」により寺泊老人ホーム（〒940-25三島郡寺泊町金山432番地）へ申し込んで下さい。
4. 受験申込受付期間
平成9年7月10日（木）から平成9年7月18日（金）まで
5. 試験期日及び場所
(1) 期日 平成9年7月22日（火）
(2) 場所 寺泊老人ホーム
6. 採用予定年月日
平成9年9月1日
7. その他
・「試験案内」及び「受験申込書」は、寺泊老人ホーム及び寺泊町役場住民課にあります。
・不明の点は寺泊老人ホーム（TEL0258-75-2038）へおたずね下さい。

合併処理浄化槽設置に 補助金が交付されます

現在、河川の水質汚濁の72%が、家庭からの生活雑排水によるものと言われています。このため寺泊町では、公共水域の汚れを防ぐため、昨年より下水道事業の寺泊処理区（野積から山田までの海岸地区一帯）の工事を着手しました。

町では今年、国・県の助成を受け、野積・町部・大和田・郷本・志戸橋・山田の集落を除く地域の家庭を対象に、し尿と生活雑排水を併せて処理する合併処理浄化槽を設置する場合、補助金を交付いたしますので、これから単独処理浄化槽（し尿のみ処理するもの）の設置または、入れ替えを予定されている家庭は、役場保健衛生課にご相談ください。

なお、今年の補助金交付予定数は2基ですので、お早目に申し込みください。

補助金交付額

人槽区分	金額(限度額)
5人槽	339,000円
6~7人槽	494,000円
8~10人槽	854,000円



商業統計調査の お願い



6月1日現在で、平成9年商業統計調査が全国いっせいに終わります。

この調査は、統計法に基づく国の重要な調査で、**3年に1回実施**され、調査の対象は商業を営む全ての事業所（商店）です。

調査員が調査票の記入のお願いに各商店を訪問いたしますので、ご協力をお願いいたします。記入後は、調査員が回収に伺います。

疑問点や不明な点がありましたら、役場企画開発課まで気軽にお尋ねください。



こんにちは国保です シリーズ⑦ 保険証を大切にしていますか？

国保に加入すると保険証が1世帯に1枚交付されます。この保険証は、国保の被保険者であることの証明であり、医療を受けるための受診券ともいえます。保管に注意し、大切にしましょう。



- ①保険証を交付されたら、記載内容を確認しましょう。勝手に書き換えたものは無効です。
- ②お医者さんに預けたままにせず、必ず手元に保管しましょう。
- ③紛失したり、破れて使えなくなったときはすぐ届けて、再交付を受けてください。
- ④保険証の貸し借りをすると法律で罰せられます。他人との貸し借りは絶対しないでください。
- ⑤有効期限の過ぎたものは使えません。毎年、8月31日が有効期限です。更新を忘れずに新しい保険証と交換を。
- ⑥会社の健康保険に加入したり、他の市町村への転出する場合は忘れずに返却してください。

保険証がもう1枚必要なとき… **遠学**

修学や長期間の出張、旅行、出稼ぎなどで他の市町村に住むような場合は、申請するともう1枚の保険証が交付されます。

『集団検診』のお知らせ

生れつき手足や指、耳に障害をもっている子供達の検診です。

ひとりひとりがちがっていいよ
みんなおなじいのちの仲間

- ▶日時 平成9年6月15日（日） AM 10:00~PM 4:00
- ▶場所 新潟ユニゾンプラザ 新潟市上所2-2-2
- ▶医師 帝京大 木田盈四郎先生（サリドマイド児を鑑別された先生です）
※母子手帳を持参して下さい。
- ▶主催 先天性四肢障害児父母の会 新潟支部
●連絡・問い合わせ先 ☎025-262-8911 小林 ☎025-271-2059 原

『みんなで防ごう土砂災害』

—— 6月は土砂災害防止月間です ——

がけ崩れや地すべり等の土砂災害（土石流・地すべり・がけ崩れ）は、一瞬のうちに尊い命や貴重な財産を奪ってしまいます。

- ・雨が長く降り続くときや大雨の時
- ・川の水、井戸水、湧水の量の変化したり、濁りだした時
- ・土地に亀裂が生じた時

などは非常に危険です。「危ないな」と思ったら、まず避難しましょう。

日頃から家の近くの山やがけ、川などでいつもと違う点、おかしい点を見つけたら、役場または与板土木事務所へご連絡ください。

与板土木事務所工務課 ☎0258-72-3187
寺泊町役場建設課 ☎0258-75-3111



水中の生物についての質問や生物の飼育方法などについてお答えしています。お気軽にお問い合わせください!!

水族博物館
だより

ペンギンの赤ちゃん誕生!!

水族博物館で飼育しているペンギンは南アメリカのアルゼンチンなどに生息している身長60cm、体重4kgほどのペンギンです。ペンギンの繁殖



は昭和63年にふ化した二羽のヒナを人工保育(人間がヒナの時から育てる事)し、育てた事がありますが、それ以降は卵が未受精卵だったり、親が卵を抱くのをやめたりしてなかなかうまくいきませんでした。今年、3月21日と24日、巣の中に卵が一個ずつあるのを見つけました。その後親は交代で卵を温め続け、産卵後43日目の5月2日に一羽、3日にもう一羽がふ化しました。

ふ化したばかりのヒナは親が警戒してなかなか見せてくれませんでした。が、体重約80g、身長10cmほどで、からだは灰色の毛につつまれ、親が交代でお腹の下で温め育てています。親は半分消化した餌のアジを交代でヒナに与え、ヒナはお腹がすくとピーピーと高い鳴き声で餌をねだります。

ヒナのふ化後6日目に、巣の中を掃除するため、ヒナを取り上げたところ体重は350gと250gに成長していました。大きいヒナはそのまま親に育てさせ、もう一羽は小さかったので人工保育で育てることにしました。

ふ化後10日で親が育てているヒナは、お腹の下に入らないほど大きく成長しました。人工保育のヒナも係員に慣れて、近づくたびにピーピー鳴き餌をねだるようになり、一日三回アジのミンチを食べています。このまま順調に育つてくれればと願いながら、毎日二羽のヒナの成長を見守りたいと思います。

税務職員(税務大学校生)募集!!



税務職員を採用するための平成9年度国家公務員採用Ⅲ種(税務)試験を次のとおり実施します。

この試験に合格し、税務職員として採用されますと、税務大学校(全寮制)に入校し、約1年1か月間、大学水準の教養と税務職員としての必要な専門知識を習得するための研修を受けることとなります。研修終了後は各税務署へ配置されます。

【受験資格】

昭和52年4月2日～昭和55年4月1日生まれの者

【申込受付期間と申込先】

平成9年6月25日(水)～7月2日(水)までに、人事院関東事務局へ

〒100 東京都千代田区大手町1-3-3
大手町合同庁舎3号館
(☎03-3214-1621)

【申込用紙の請求先・問い合わせ先】

◇長岡税務署(総務課)

〒940 長岡市南町3-9-1
(☎0258-35-2070)

◇関東信越国税局 人事第二課

〒102 東京都千代田区九段南1-1-15
(☎03-3221-3911)

一日ハローワーク
就職ガイダンスのお知らせ
(寺泊地区企業説明会)

あなたの力を求めています。来春卒業予定者及びUターンの希望者もふるってご参加ください。

日時：平成9年6月28日(土) 13:30～15:30

場所：文化センター「はまなす」

問い合わせ

・寺泊町役場商工観光課

☎0258-75-3111

・寺泊町商工会

☎0258-75-2474

防衛庁は
「国を守る若い力」
自衛官を募集しています

応募手続きの問い合わせは

●寺泊町役場住民課

☎0258-75-3111

●自衛隊新潟地方連絡部

柏崎募集事務所

柏崎穂波町1-36

☎0257-24-3000

危険物安全週間(6月8日～6月14日)

—— 気を抜くな扱う相手は危険物 ——